

BILANCIO al 31.12.2020

(confronto al 31.12.2019)

Conto	Bilancio 2020	Bilancio 2019	
Attivi			
Attivo circolante			
1000	Cassa	6'488.00	54'885.70
1025	UBS Bellinzona Sport	344'294.41	197'014.24
1026	UBS Corsi di nuoto	2'237.33	2'317.33
1030	Banca Raiffeisen	20'774.20	36'810.20
1100	Crediti da forniture e prestazioni (debitori)	150'186.90	228'418.59
1101	Crediti Municipio	120'208.30	580'290.10
1109	Delcredere		14'980.00
1300	Costi anticipati		26'449.60
Totale: Attivo circolante		644'189.14	929'171.52
Attivo fisso			
1500	Mobili ufficio	31'200.00	38'600.00
1501	Hardware e software	22'300.00	15'800.00
1502	Attrezzi veicoli	279'900.00	138'900.00
Totale: Attivo fisso		333'400.00	193'300.00
Totale: Attivi		977'589.14	1'122'471.52
Passivi			
Capitale di terzi a breve termine			
2000	Debiti per forniture e prestazioni (creditori)	332'257.20	227'775.90
2201	IVA, rendiconto	1'866.50	5'744.80
2210	Prestito da Città di Bellinzona	210'000.00	210'000.00
2300	Costi da pagare	108'137.65	143'011.00
Totale: Capitale di terzi a breve termine		652'261.35	586'531.70
Capitale proprio			
2800	Capitale	200'000.00	200'000.00
2970	Utile/perdita riportata	123'945.58	8'290.77
Totale: Capitale proprio		323'945.58	208'290.77
Totale: Passivi		976'206.93	794'822.47
Utile		1'382.21	115'654.81
TOTALE A PAREGGIO		977'589.14	977'589.14

CONTO ECONOMICO dal 01.01.2020 al 31.12.2020

(confronto dal 01.01.2019 al 31.12.2019)

Codice	Descrizione	Saldo 2020	Saldo 2019	Saldo 2019 A.P.	Saldo 2019 A.B.
Ricavi da forniture e prestazioni					
3000	Ricavi correnti	3'387.50		2'988.00	
3001	Tasse di entrata	417'785.00		615'717.50	
3002	Locazione infrastrutture	276'025.50		366'501.50	
3003	Noleggi	12'660.00		13'545.00	
3004	Affitto ristorante CSB	12'000.00		13'500.00	
3005	Tasse affissione e pubblicità	4'308.00		4'708.00	
3006	Prestazioni per terzi	3'217.00		9'808.80	
3007	Rimborso assicurazione infortuni	28'254.25		67'883.35	
3008	Indennità IPG militare	1'291.65		2'438.10	
3010	Sussidio municipio	3'675'000.00		3'570'000.00	
3011	Affitto ristorante BP	38'343.00		59'427.00	
3013	Affitto ristorante tennis	4'500.00		6'000.00	
3017	Rimborso assicurazione malattia	10'093.75			
3060	Organizzazione manifestazioni			4'175.00	
3061	Organizzazione Music On Ice	352'949.90		368'980.61	
3070	Tasse frequenza corsi di nuoto			31'100.00	
3071	Rimborso dai comuni per corsi di nuoto	2'792.00		7'365.00	
Totale: Ricavi da forniture e prestazioni		4'842'607.55		5'144'137.86	
Costi per il personale					
5000	Stipendi personale nominato	1'649'802.55			
5001	Stipendi personale incaricato	341'851.40			
5002	Indennità	57'809.30			
5700	AVS, AI, IPG, AD	131'377.60			
5710	Assegni familiari	48'623.65			
5720	Previdenza professionale	294'854.30			
5730	Assicurazione infortuni	47'551.40			
5800	Abbigliamenti	7'455.45		5'046.70	
5801	Istruzione			18'842.60	
5802	Diversi	1'803.50		4'071.95	
5830	Trasferte, rimborso spese	3'881.00		339.80	
5900	Prestazioni comune	5'876.70		2'368'087.25	
5903	Spese di sorveglianza			5'457.80	
Totale: Costi per il personale		2'590'886.85		2'401'846.10	
Altri costi (ammortamenti, rettifiche, ecc.)					
6001	Affitto Poligono Aria Compressa			11'000.00	
6002	Affitto Campi di calcio	26'500.00		18'000.00	
6010	Consumi energetici	694'525.35		706'054.60	
6011	Consumo acqua	57'951.90		55'438.45	
6012	Carburante	19'843.15		16'787.45	
6013	Consumo gas	51'988.50		53'375.40	
6014	Combustibile riscaldamento			8'931.00	
6100	Manutenzione impianti	125'209.30		169'989.40	
6101	Manutenzione macchine ghiaccio	35'746.65		60'298.00	
6102	Manutenzione macchinario vario	36'296.10		49'588.65	
6103	Manutenzione attrezzi	1'743.65		1'504.50	
6104	Manutenzione mobilio	7'586.35		23'633.05	
6105	Manutenzione stabili e strutture	191'346.84		248'556.69	
6106	Manutenzione veicoli	5'184.65		4'532.85	

CONTO ECONOMICO dal 01.01.2020 al 31.12.2020
(confronto dal 01.01.2019 al 31.12.2019)

		Bilancio 2020	Bilancio 2019
6107	Acquisto attr. e macch.	14'023.85	40'956.05
6108	Acquisto ricambi e accessori	12'379.35	20'754.50
6109	Spese di trasporto	12'791.90	12'151.50
6110	Prestazioni di terzi	29'872.55	9'177.60
6113	Pulizia fosse settiche	1'916.00	2'066.40
6114	Smaltimento verdi	48'306.25	42'570.00
6115	Smaltimento rifiuti	4'413.60	4'942.45
6200	Analisi e controlli	4'440.45	6'990.60
6201	Materiale disinfezione	35'202.15	48'868.25
6300	Assicurazione veicoli	16'984.65	15'433.05
6305	Assicurazione responsabilità civile	700.00	2'311.00
6500	Materiale cancelleria	3'551.55	868.45
6501	Spese telefoniche e postali	20'017.20	16'020.55
6503	Fotocopiatrice	5'965.30	4'048.70
6507	Libri, riviste, doc. varia	1'472.00	360.00
6508	Apparecchiature informatiche	27'894.05	15'208.50
6509	Tasse e associazioni	2'200.00	3'400.00
6590	Materiale di pulizia	37'367.85	30'113.10
6592	Materiale di consumo	68'260.29	172'371.00
6593	Noleggi	11'999.35	7'619.80
6600	Annunci e stampati	2'983.25	5'796.95
6601	Spese rappresentanza	1'229.70	1'125.10
6610	Contributi a società sportive	97'655.25	122'555.40
6700	Organizzazione manifestazioni	2'543.60	17'337.10
6701	Music On Ice	349'467.35	357'323.70
6702	Corsi di nuoto		57'522.65
6800	Ammortamenti	155'725.55	134'148.80
6900	Interessi e spese	1'748.55	5'843.57
6905	IVA	20'659.30	31'650.30
6911	Commissione carte di credito	1'605.26	1'449.64
Totale: Altri costi (ammortamenti, rettifiche, ecc.)		2'247'298.59	2'618'674.75
Risultato estraneo o relativo ad altri periodi			
8900	Imposte dirette	3'039.90	7'962.20
Totale: Risultato estraneo o relativo ad altri periodi		3'039.90	7'962.20
Utile		1'382.21	115'654.81
TOTALE A PAREGGIO		4'842'607.55	4'842'607.55

ALLEGATO

Bellinzona Sport è un ente riconosciuto dal Consiglio di Stato con risoluzione del 1.1.2013 con sede a Bellinzona.

Ha come scopo principale la gestione delle infrastrutture sportive ed eventi sportivi nel Bellinzonese.

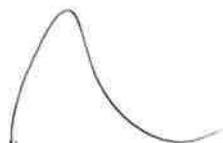
Il Consiglio di amministrazione dell'Ente è formato da 6 membri.

L'ufficio di revisione incaricato è Curti e Molo SA (CH-500.3.000.987-8), in Bellinzona.

Il conto annuale è stato allestito in CHF, che rappresenta la valuta funzionale della società.

Il presente conto annuale è stato allestito secondo le prescrizioni della legge svizzera, in particolare gli articoli relativi alla contabilità e alla presentazione dei conti del Codice delle obbligazioni (art. 957-962).

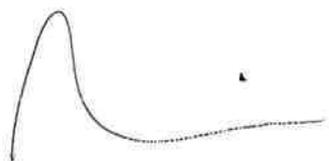
	<u>2020</u>	<u>2019</u>
01) Informazioni, suddivisioni e spiegazioni inerenti a particolari poste raggruppate del bilancio e del conto economico:		Bil e CE dettagliati
02) Ammontare globale proveniente dallo scioglimento delle riserve di sostituzione e delle altre riserve latenti, nella misura in cui eccede l'ammontare globale delle riserve dello stesso genere nuovamente costituite, se il risultato economico così ottenuto è presentato nella sua entità più favorevole:	0.00	0.00
03) Altre indicazioni previste dalla legge:		nulla da segnalare
04) Media annua di posti di lavoro a tempo pieno: (evidenziare l'importo corretto)	0-10 11-50 51-250 Oltre 250	0-10 11-50 51-250 Oltre 250
05) Partecipazione diretta o importante partecipazione indiretta: Nome partecipata, forma giuridica e sede Quota del capitale Diritto di voto	- - -	- - -
06) Numero di quote sociali proprie detenute dall'impresa stessa e dalle imprese in cui questa ha una partecipazione:	-	-
07) Acquisto e alienazione di quote sociali proprie da parte dell'Impresa, nonché le condizioni alle quali le stesse sono state acquistate o alienate: Acquisto Condizioni Alienazione Condizioni	- - -	- - -
08) Saldo dei debiti derivanti da contratti di leasing analoghi alla vendita e da altri contratti di leasing, sempre che tali contratti non scadono o non possano essere disdetti entro dodici mesi dalla data di chiusura del bilancio:	0.00	0.00
09) Debiti nei confronti di istituzioni di previdenza:	0.00	0.00
10) Ammontare globale delle garanzie costituite per i debiti di terzi:	0.00	0.00
11) Ammontare globale degli attivi costituiti in pegno o ceduti per garantire impegni della società, come pure degli attivi che si trovano sotto riserva di proprietà: immobile	0.00	0.00



- | | | | |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|---------|
| 12) | Impegni legali o effettivi, se è improbabile che comportino un deflusso di mezzi o il loro importo non può essere stimato in modo attendibile (impegni condizionali): | nessuno | nessuno |
| 13) | Numero e valore dei diritti di partecipazione, o delle opzioni sugli stessi, attribuiti:
- ai membri degli organi di direzione
- ai membri di amministrazione
- ai lavoratori | - | - |
| 14) | Informazioni e spiegazioni inerenti poste di bilancio, conto economico e poste straordinarie, uniche o relative ad altri periodi contabili: | nulla da segnalare | |
| 15) | Eventi importanti successivi alla data di chiusura del bilancio: | Pandemia Covid-19 dal 31.1.2020
La continuità dell'Ente non è a rischio | |
| 16) | Indicazione dei motivi in caso di dimissioni dell'ufficio di revisione: | nulla da segnalare | |
| 17) | Altre informazioni: | nulla da segnalare | |

Bellinzona Sport

Bellinzona, 4 marzo 2021






SPORT

Città di Bellinzona

Dichiarazione di completezza di Bellinzona Sport alla società di revisione Curti e Molo SA concernente il conto annuale 2020

Egregi signori,

rilasciamo la presente dichiarazione di completezza in relazione alla Revisione limitata dei conti annuali (bilancio, conto economico e allegato) della nostra società per l'esercizio chiuso il **31 dicembre 2020**.

Scopo della vostra verifica è quello di fornire un'opinione che permetta di determinare se i conti annuali e l'utilizzo del risultato d'esercizio siano conformi alla legge svizzera e agli statuti in tutti i loro aspetti significativi.

Riconosciamo la responsabilità dell'Organo Direttivo per la stesura dei presenti conti annuali e confermiamo che lo stesso li ha approvati per essere presentati al Municipio della città di Bellinzona.

In particolare confermiamo quanto segue:

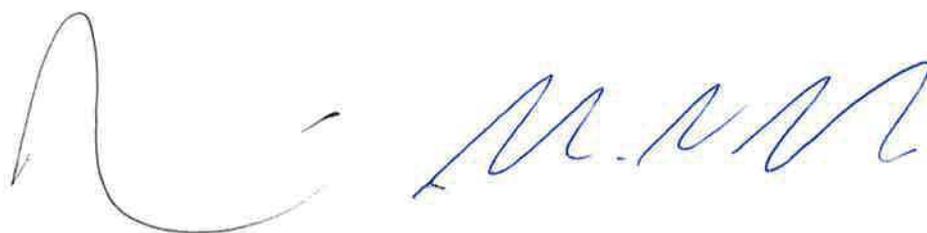
1. I conti annuali sono conformi alla legge svizzera e agli statuti e non comportano anomalie significative (che possono consistere in omissione di indicazioni, errori di valutazione o nella presentazione dei conti)
2. Abbiamo messo a vostra disposizione tutte le informazioni, i libri e la documentazione contabile, la corrispondenza commerciale e i verbali di tutte le sedute dell'Organo Direttivo
3. L'Ente Autonomo ha rispettato tutti gli accordi contrattuali, il mancato rispetto dei quali potrebbe avere un'incidenza significativa sui conti annuali
4. Non disponiamo di nessun piano, non abbiamo nessuna intenzione particolare e non siamo a conoscenza di eventi che potrebbero mettere in dubbio le capacità dell'Ente Autonomo di continuare la sua attività (Going Concern)
5. Vi abbiamo parimenti informato sullo stato e sviluppo delle eventuali riserve tacite, in conformità all'art. 669 cpv. 4 CO
6. Non disponiamo di nessun piano o intenzione suscettibile di alterare in modo significativo il valore contabile, la valutazione o la presentazione di attivi e passivi

7. Abbiamo correttamente registrato e pubblicato nei conti annuali (allegato) tutti i passivi e le garanzie (esistenti ed eventuali), le cauzioni, contratti di leasing, contratti fiduciari, accordi di postergazione, dichiarazioni di patronato, costituzione di pegno, trasferimenti di proprietà a titolo di garanzia rispettivamente oneri su valori patrimoniali, cessioni, accordi di recesso di rango e ogni altra dichiarazione simile a terzi
8. Tutti gli eventi di particolare importanza avvenuti nel nuovo esercizio ma aventi un influsso sulla composizione della sostanza aziendale sono stati debitamente considerati nell'allestimento dei conti annuali
9. Eventuali pretese derivanti da vertenze legali importanti per l'apprezzamento dei conti annuali, se esistenti o note, sono state correttamente menzionate nell'allegato
10. Non esistono altre operazioni di credito all'infuori di quelle pubblicate nei conti (allegato). I limiti delle linee di credito esistenti erano rispettati alla chiusura e lo sono al momento della stesura della presente dichiarazione
11. Analogamente ci impegniamo già sin d'ora ad informarvi immediatamente circa possibili ulteriori eventi che dovessero intervenire entro la data in cui si terrà l'assemblea generale ordinaria.

Luogo e data:

Ragione sociale e firma:

Bellinzona, 4 marzo 2021

A handwritten signature in blue ink, consisting of a large, stylized initial 'N' followed by a series of connected, cursive letters that appear to be 'M.M.M.' or similar.



AMMORTAMENTI

MOBILI UFFICIO (1800)

Valore iniziale al	Importo iniziale fr.	Tasso %	Ammortamento registrato	Valore a nuovo fr.	No. Operazione contabile
31.12.2015	129'940.00	12.5	16'240.00	113'700.00	36956
31.12.2016	142'380.05	25	35'580.05	106'800.00	38934
31.12.2017	110'924.80	40	44'424.80	66'500.00	40795
31.12.2018	87'074.55	40	34'874.55	52'200.00	43177
31.12.2019	64'312.00	40	25'712.00	38'600.00	45303
31.12.2020	44'577.05	30	13'377.06	31'200.00	47063

HARDWARE E SOFTWARE (1801)

Valore iniziale al	Importo iniziale fr.	Tasso %	Ammortamento registrato	Valore a nuovo fr.	No. Operazione contabile
31.12.2015	24'772.20	25	6'192.20	18'580.00	36957
31.12.2016	27'921.00	25	6'981.00	20'940.00	38935
31.12.2017	25'692.90	50	12'692.90	13'000.00	40796
31.12.2018	32'561.70	50	16'261.70	16'300.00	43178
31.12.2019	31'591.35	50	15'791.35	15'800.00	45304
31.12.2020	44'606.30	50	22'306.30	22'300.00	47064

ATTREZZI / VEICOLI (1802)

Valore iniziale al	Importo iniziale fr.	Tasso %	Ammortamento registrato	Valore a nuovo fr.	No. Operazione contabile
31.12.2015	92'485.00	20	18'485.00	74'000.00	36958
31.12.2016	120'133.45	25	30'033.45	90'100.00	38936
31.12.2017	126'418.80	50	63'218.80	63'200.00	40797
31.12.2018	272'046.35	40	108'846.35	163'200.00	43179
31.12.2019	231'545.45	40	92'645.45	138'900.00	45305
31.12.2020	399'942.20	30	120'042.20	279'900.00	47069